చారి(తక కథ:

ఆంధ్ర మహాభారతము

వసుపులేటి మల్లికార్జునరావ్

CONTRACTOR CONTRACTOR

ఒకానొక నాటి సువర్ణస్కుపభాతము. పరమపవిత్రమను గోదావరీ తీరము. మైభవో మేదనుగు పోంగీ రాజ్య రాజధానీ నగరము. రాజమేహెం(దవరపురము.

భూసురో త్రముల వేదభూగులు, దిగంత ముల పరువిడుచున్నవి. మహగోన్న తమ్ములైన సౌధరాజములు, ఆక సమన కంటుచున్నట్లు న్నవి. (పభౌకరుడు మంటి కొగుయుచున్న కొలది, (కమక్)మముగ నిశాలమగు రాజ పేరులు, జనసాంద్ర)ము లగుచున్నవి. మను వ్యూలు కోలాహలముగ, తమ తమ పనులను చక్కాబెట్టుకొనుట్లై, వీధులందు ఆటునిటు తిరుగాడు చున్నారు.

సమున్న లేచుగను, నుండరముగను, కట్ట బడిన భవనమది. ఆడి - సభౌభవనము.

(ప్రఫుతో్వదోవ్రగులు, పుర్వముఖులు, యూచితాసనముల గలంశరించినారు కొందరు (పజలుకూడ పచ్చినారు. వారికి (పత్యేకింప బడిన స్థానములందు కూర్పొనిశారు.

్ట భక్తువుకింకనూ సభకు చేంచేయులేదు. అందుకు ఇంకనూ కొలది వ్యవధి యున్నది. అందుచేతోనే కాబోలు – [పతివారుకు, తమ తమ [పక్క_వారితో, నోనే లో కాళ్లి రామా యణము మున్పటించుకొనుచున్నారు సభా భవనము ఆంతయం కలకల ధ్వనులతో, నిండి యున్న సి

ఒక్క మారుగ - గంఖీరమగు భుటికారావ మొకటి - ఆరణగొణ ధ్వమలను చీల్పుడు, విన్పించినది. ఆది యొంతె గంఖీరముగ (మోగి నదో, చాఠాత్తుగోనే సభయంతయం, నిశ్శజ్ధ మొనది.

మహారాజు అంతఃపురమునుండి బయలు దోరిరి [బజలు సావధానులై యుండవలెను, ఆని హాచృరించుటకే, ఆగంట(మాత. కొలది శ్రణములలోనే, మహారాజు సింహా సన మలంకరెంచురు!

సభాసదులందరును – మర్యాదా భూర్వక ుుగ లేచి నిలుచుండినారు. ఆయన సభా భవసము (ప్రవేశించు ద్వారముమైపే జూచు చున్నారు

.....జయ జయ జయ ఇయ ఇయ మహేరాజ తూర్పు చాశుక్యరాజేంద్రి, వేంగీరాజ్య రమా నాధ, రాజమహేరాండ్ర వరపురాధీశ, రాజరాజ నారేంద్రి నామధేయ - విష్ణువర్తన మహారాజ, జయ జయ జయ......

పండి మాగధులు స్ట్రోత్స్మలు చేయు చున్నారు, విణ్రోత్తిములు మంగళా.. శాసన ములు చదువుచున్నారు, రాజరాజ నరేం దృశిణ తీవిగ సభావేదిక నెక్కినాడు.

సభాసదులు వందనభూర్వకముగ, తలలు వంచినారు. మహారాజు మరల సవినయముగ తెలవంచి మతి వమస్కదించినాడు.

సభ నొక పరిసారించి జూచి - ఉన్నత పోదికొపై నమర్పబడిన, సువర్ణ రత్వ ఖచిత మణి మయ సింహాభనమును అలంకరించినాడు. బభువు ఆసీమడ కాగానే, మిగత సభాసమ అందరు - యధాహ్హనములండు కూక్పొని నారు.

శరీరము నాచ్చాడించి ముంగ్న గారుగుడు ఖులు, ఆమన తీవిని ఇనుమడింగజే ముంచున్న వి. వ<u>్రస్త</u>ములకు తాపడము చేయబడిన రతనములు, కొంటులు మొదలగు పేంరిరశక్తు రాళ్లయొక్క శోధే, మహారాజు తీవిని మరింత ఎక్కువ జేసి నవి. కిటిభా.గమున– పిడికి మని పోచగబడిన– కరవాల మొకటి ఒరయం దముడ్న బడి–పేలాడు చు. 1 ది. ఆయన కూర్చెనుచునే - కుడిప9క్క -మరియొక ఉన్న తాసనమువైపు చూసినాడు. ఆది కూన్యముగ కన్పించినది,

'కవివరేణ్యులిందను రాలేజా?' (ప్రభువేవరిని ఈ స్టోగించి యా మాట ఆసెనో, ఎనరికిని తొలియులేదు. ఆయన (పధానచ్వారముమైత) జూచుచు అనినాడి మాటలను.

'చిత్రము! వారు గృహమునుండి తైలు జేరియే యుందురు. వారి గృహమునుండి సభకు వచ్చుటక్కు కొంత వ్యసిధి పట్టునన్న విష యము తామెరింగినోడే! మొసటి వరుసలో కూర్చొనియున్న కవి యొకరు సమాధానము నోపంగేను

ఏలలో ఆదిశము (బభువు – కవివేరేణ్యు నితో మాటాడవలెనను ఆతురతలో యుండో నని ఆకవి (గహించెరు. ఆందులకు కారణ మేవా, ఆయనకు మాక్)ము బోధపడతేదు. ఏదియోం ఊహించుకొనుచు నిశ్శల్దముగ పీఠ ముమె కూర్పొనివాడు.

ఆంత్రలో నిరువురు భటులు సభిను ప్రైవే కించిరి, రాజరాజునకు దండమాచరించి 'శ్రీ నన్నయభట్టారకుల వారు వేంచేయు చున్నారు' ఆని చెప్పి - నిప్కు నిమంచినారు.

రాజరాజు ఆసనమునుసడి తేచెను. సృష్టి కులు లేచిరి.

ప్రతినినము రాజరా జీదో విధముగ వారికి ఎదురేగి, దోడ్కొనివచ్చి ఆసనమలంకరింప జేనిదరు. నన్నయ భట్టారకులు నేగో క్రముగ రాజరాజును ఆశీర్వదించిన పిదప, సభ సారంభ మనము

ఇది నిత్యకృత్యాపేం అయినను ఆది చూచు వారికి ఫీడా విశోషత గోచరించును

రాజరాజు ముఖద్వారము చేరుసరికి- పెంట శిష్యులు, పెువలగు పరివారముత[ో] నన్నయ భట్టారకులే ఎదురైనారు.

మహారాజాయన పొదములు స్పృశించి, అభివాదము సర్పీ నాడు.

నన్న పార్యుని గంభీరవిస్వనము, ఇేదో క్ల మగు దీవనలతో సభాభవనమున మార్మోగినదిం

మహారాజు - ఆయసను దోడ్కొని వచ్చి-ఉచితాసనమన ఆసీమని గావించినాడు.

చుక్కాని 1964 నవంబరు 1

పిదస్, నస్నయభట్ట్రాగకు డందగిని కూర్పోప మన్నట్లు చేతులను ఊపినాడు. అందరు కూర్పొనికి

రెండుక్షణముల సమయము... రాజరాజునకు బదులు - చిశ్శబ్దమే ఆ భవగమున రాజ్యము చేసికరిం

గ్నామా - ఇంతకు ముందు, రాజరాజునకు జవాబు యిచ్చిన క్యక్రికైపు సాచరపూర్వక ముగ చూసి - చిర్నిగవున రాజరాజుకైపు తిరిగి యిట్లనిచాడు 'రాజీంచా)!'

' ఏమిఆనతి కవీం(దా ?' (పాసకలుపుచు, ఛలా క్లి యొకటి విసరినాడు రాజరాజు,

ేక్)ట్రకులు నవ్వును ఆపుకొనిరి, నన్న పార్యుడుక్లు రాజరాజును జూచుచు తల యూచిచాడు, ఆటు సరస్వుడైన మహారాజు! ఇటు సాహిత్య శేఖరుడగు కవిరాజు! ఇందెవరు తర్ను,...పి!

ీని శేమములేమి?' గ్నాయ స్థ్నించెను. 'అంతగుుు యధావిథిగ నే యున్నది' రాజ రాజు (త్య్నిసైరము నొసంశాను.

మకల చాలసేపు నిశ్భలము!

రాజరాజు మగసు గంజేదియో విషయము మొదులంచున్నట్లు, నన్న యర్ష్ట్రారివడం తెలు సుకొగగలిగినాడు, ఎందులకనగ - క్షణక్షణ మనకు, రాజరాజు నగ్న పార్యుని వదనము చూచుచుందెను, మరల నేదో ఆలోచిగల బడి పోవును

సాభిపా)యముగ – అందొకటి వ్య కైవెపు ౡచివాడు. ఆవ్యక్తి ేవరు నారాయణభట్లు

నారాయణ భట్టు స్పత్యు ట్రిక పూర్వకముగ తల శాడించుచు, శేబ్దము చేయకుండ నవ్వి నాడు. నన్నయు భట్టారకులు, నారాయణ భట్టూ - ఏదియో మాగభావ.లో మాటలాడు కొనుటమ - ఆల్లంతదూరమున మన్న మరి యొక కృక్తి గ్రహించినాడు. ఆతడు పావు లూరి మల్లన.

ఎవ్వరుగు మాటలాడుటరేదు.

ఆటు నీటు జూచి, మల్లన లేచి నిలుచుండి నాడు. వినయము (పస్ఫుటమగు కంఠమున = ' (పభూ ! ' అనినాడు.

'ఆ: ! ఆ: ! ఏమ మల్లవార్యా?' ఆలో చనలండు మునిని లేలుచున్న రాజరాజు యులిక్కి పడినాడు

'(పభువులేలకో ఆన్యమనస్క్వుతె యాన్నారు.'

'ఆహ...అదేమియునుతేదు. ఏదియోచిన్న విషయమున గూర్చి ఆలోచించు చున్నాము'

'ఆది ేసుము వినగూడని విషయమా రాజరాజా ?' నారాయణభట్టు ఆడిగినాడు.

'కాడు! కాడు! నిజమనకిది చిన్న విషయ మని, విజ్ఞులెవ్వరు తలంచరు. అందుచేత యీ కార్యమనకు సమర్థులెవ్వరా,యని మాసమస్యం'

ఆదియేమో వివరించుము రాజరాజా! పెస్లలు, పండితులు, అందరుగు గలని మీ గమస్య దీర్ప యత్నించెదము' వయను మళ్లీన వృద్ధనామంతి మండాలేశ్వరు లాకరు అనిరి.

. 'చెప్పెదము! చెప్పెదము! ముందీ విష యము తెలుపుడు - నన్న పార్యా! సభాసదు లలోగానీ, మీరుగానీ ఎస్పైడైన మహాభారత మును, తెలుగున వినియున్నా రా ?'

ఆ బ్రక్న్ కు సభ దెమ్మెరపోయినది. నవ్వయ, నారాయణభట్టు తెల్లబోయినారు.

ఇదియేమి { గ్రాహ్షపులకు మతిస్థిమిలేము దప్ప లేదుగదా { లేక { పంస్కృత వ్యాసమహాభార తమయేమి { శెనుగున వినుటయేమి {

నన్నయ భట్టారకులు – రాజరాజేదియో మహాకార్యముమ తెలపెట్టినాడిగి, ఆ కార్యము నకు ఇందాకటి స్ట్రేకుగల సంబంధము నాహించుచున్నారు.

'ఏమి ?' మరల మహ్రాజు కంఠము నివిర్చినడి

'లేడు (పభూ ! ఇంతవరకుసు ేపు సెువ్వ రము వినియుంపలేదు.' సభాసడుల పనుపున మల్లనార్యుడు ఆసెను.

' పేుము వినగోరుచున్నా ము!' ఆల్హాపించు చున్నట్లున్నది కంఠము.

నిజమంగోనే గ్రాభువులకు మతి చెబించేను ! తెగుగున లేని వ్యాసభారతము నెవ్వరు వినిశి ?

ఆసలు భారతము నింతకర కౌకర్వలైన తెనిగిం చితిరా ? తెనిగించుటమాని .. కనీసము.అందు లకు తలపెట్టిరా ? ఆసలా మాట వారి మస్తే మండి తెలిపెట్టిన మాగి లేనిజానిని ఏచ్చటి నుండి తెల్పి వినిపించగలకు ?

సభయందు హోహో కారములు చెల ోరేగినవి.

్ ఆఫీరా ! తనుకొరికి యేమి ? తేని విషయ ముల గెట్లు చేసి చూపించగలము. తమారే యోచింపుడు. ఇంటకంకర, శెలుగున ఒక్కా మామాజిక గ్రాంధ మైననూ ఆవిర్శవింపలేదు గదా ? పోనీ - కినీసము వ్యాకరణముగు బోధిం చుటకు ఆయినమ ఒక ఉద్ద్రైంధములేదు. అటు వంటి సమయమున - భారతముమ తెలుగున విమట ... అసలు (గంభమే ఎటుల లభిం చుము? ' నారాయణభట్టు ప్రభువునకు సక్షి చెప్ప (సయత్ని ంచెను.

'లభించవలోను ... లభించి తీరవలేను. మేమనును, మాత్ – మా (సజలును, పంచమ వేషమైన మహిఖారతమును తెను/నున తెనివితీరి వినవలెను. నాడోశమున (పతిఒక్కడును భారత మును పదివి, విని, ఆర్ధనుు జేసికొని – సారము (గహింపవలె! విజ్ఞాను లై ఇహపరములను, రెం టిని సాధించి తరింపవలె' రాజరాజం కంతమున మార్పుతోడు.

'ప్రభా… (పభూ… నారాయణ భట్టు కంఠమునకు - సభాసదుల కంఠములు తోడైనవి.

'నిశ్శేబ్దము!' (పథువు విసినికొనిమం

నన్న యభట్టారకుల వారిలో మాల్)ము చల నముతేదు. వారెద్దియో ఏర్ప్లనాగ ఆళోచన సేయుచున్నారు.

'మా మాటలు భూ_ర్డిగ వినుడు' పిదప మా మాటలన్ని యా తప్పక వినెదము!'

' చిత్తము ! ' నారాయణభట్టు, మల్లన ఆనినారు.

అందరు కూర్పొనిరి.

రాజరాజు చెప్పచున్నాడు. '...ఆచార్య వమారిల భట్టు – జౌద్ద, జైనమరములను ఖం

(తరువాయి 21 వ మేజీ)

*********************************** ఆంద్ర మహో భారతము

(12 వ పేజి తరువాయి)

డించి, తిరిగి పైదికమతమును పునః(పతిష్టించిన విషయాము, మనమందరము యొరింగినదే! ఆనాటిగాండియు - మరల యక్షయాగాదులు, మొదలగు కర్నమార్గములు, ఆచరించుట వృద్ధి యగుచున్నది. శాతవాహనుల కాలము .. అం తకు ముండే కావచ్చును - ఆగాటి నుండియు, ఆం(ధావనియండు వేస్టుపాతుకొనిన, బౌద్ధ జైనములకు (పజాదరణ తగ్గుచున్నది. ఏకోద్ది ಆಗ್ರಿ ಕರ್ಣಮುಲ ಪಾರೆ ಪ್ರದಿ ಕಾವಾರಾ ಕಲಂಬುಲು. తిరిగి వైదికినుతము క్కాప్తి చెండుచున్న యీ సమయమన- ఎవ్వరును దీనికి చేయు-త నివ్వ చిచ్చురల ఏ జైనమతమా, బౌద్ధమతమా, మరింకొకచుతమా ... ఆక్రమణము 'జరుపును. కావున దీనిని ప్రజలయందు, బాగుగ ప్రచా రము సేయపలెనం (పజాసామాన్యమునక్కు బాగుగ ధీనినిగురించి తెలిపిననాడే ఇది విల చును. ైవెదికధర్మములు ఔస్పునవి వేదములు. సర్వవేదముల సారమును, భారతమున ఇమిడ్పి నాడు - వ్యాసమునీందు)డు. ఆ వేదసారము ్రపటలకందించి, వేదవుత మైన వైదికమతమును -అడుగంటిపోకుండ చూడవలెను. ఆదియును గాక, తెలుగున ఇంతవరకు ... వేదములవంటి జాతీయ (గంభము లేవియునులేవు. అందు చేతానే - సంస్కృత క్యాసమహాభారతమును తెనిగించుటకు భూమకొనవలె! భూమకొన

ాజరాజు చెప్పట భూర్హియోనది. దీర్ఘముగ శ్వాస తీసుకొనినాడు రాజరాజు.

అందరికేని పచ్చి వెలగ కాయ గొంతు కడ్డు పడున్మాటైనది. ఏవరాయగకు జవాబు చెప్ప గలరు శ్రీ ఆయనాలు సమాధానపరచగల వ్యక్తి, ఒక్కడే యున్నాడు. కాని ఆవ్యక్తియే హూనముగా నున్నాడు.

'కాని వేదముల కొనిగించుట - ఆకా ర్యము (పభూా!ి మల్లన ఇమ్మదిగ గొణుగు కొనినాడు.

మహోరాజు ఆడియును విశేవం. 'వేవముల సౌవడు తెలు/ప్రసేయమనిరి ? ' చూచుచు అవిగినాడు.

ఆసతీదినమును స్థువులవారికి ప్రత్యుత్త రము లిచ్చుటయే, కష్టముగ నున్నది. ఏలకో వారు యీరోజు తీడ్రణముగ నున్నారు.

'మేమును వేదముల తెనిగింపరాదను భౌవ ముగలవారమే - మల్లనార్యా ! ఆమాట మేమగాలేడుగద! వేదములందరి విషయము లను - సులభముగ అర్ధము చేసికొనుటకొరకు, రమ్యముగా, కధలతోడ, ఈపాఖ్యానముల తోడ - ప్రజాసామాన్యము కోస్తమే - ఉద్దే శింపబడిన మహాభారతమును, తెనిగించుట పాపము, ఆకార్యము ఎట్లగును ? మేము ఆట్లు తోలంపము. మైన ఆది భుణ్యకార్యమనియే మా భౌవన! °

చీమ చిటుకుమన్నను విన్పించునంతటి సిశ్భ బ్రైము, ఈ ణములు ఓకొ్క్రక్కటేయే గడ-చు చున్న వి.

రాజరాజు వరుసగ ఓక్కొక్కిరి ముఖావ లోకనోమే చేయుచున్నాడు. అందరుకు 🗕 తమోనమని ఆజ్ఞాపించునో ాని - చితుకు బితుకుమనుచు - దృష్టులను మహారాజుమైనానే

(పళువు దృష్టి చుట్టును దిరిగివచ్చి - పావు లారి మల్లనైపి నిస్పేనది

'మల్టనార్యా!' రాజు పిలువోనే ఓలీచి

్రసభూ! ' ఆసనముైపై నండి 🗕 త్రుల్లి 'డి... లేచి నిలువబడౌను.

' మీగా రోమందురు? '

'ప్రభా...[సభా...అందుకు నేశు అసమ ర్గుడును...తిడబడి నాడు మల్లన

' మారేవిషయమున సమర్దులు? '

్ చి...-ని త్తము! చిన్న తనమునుండి నా

ర్రెగిన విషయామే ఆది. కొలది దినాముల కి)తము మీరాజ్హాపించిన విధముగ, ఒక సం స్ట్రాల్ గణిత్గ్రింభమును, తెనిగించుటుకు బూసకొంటిని.

'సంస్కృత గణితగ్రంథమం? జాని ాపేరోమిం.

'గణితిసారము! సంస్కృతమున దీనిని వీరాచార్యులన పండితుడు రచించెను

'(శీశారము దుష్టినారా?'

'చిత్రము! చున్నితిని. పా9ిరంభభూర్వక ముగ రెండుపంక్యులును రచించితిని

్యా వినయము మాకొండుకు నెరిం గ్గంపలేదు!'

'ఆపరాధ మే! అంతయు ముగిసిన పినప -తమరి నొక్క_పరి ఆశ్చెర్య___

'ఈం'ఁ! ఇది రాజధికాం...రేమే యగును° మల్లన మాటలను (దుంచి కైచినాడు రాజరాజు.

'రాజధి కా}్రానమా? (పభూ! నేనంత...

రాజరాజు అది వినిపించుకొనలేదు. తీశ్రణ ముగ 'ఈ రాజధికాడ్రామునకు, మేము తగిన ම්ණු ව්දියෙඩන් ම් විසිණා අඩ ණ වියකි శ్రమింపరాని నేనము!' ఆచచు పృతిహారి ైపు సంఖాభార్యముగ జూచిను.

'ఆజ్ఞ!' (పతీహారి ఎదుట నిలువబడాను.

'ఆంత్రశ్మనమునకు వెడలుము. మాఆశ్వ దేవేరుల కెరిగింపుము. అయిడు దోసిలులు ముత్యములు, గతరాత్స్తి శ్రేష్ట్రి గారు బంపిన కాశ్మీరు ముత్యపుశాలువను ... కర్పూర తాం బూల కవాసరనుగు వస్తువులు - పసిడిపళ్ళెర మున నుంచి గొనిరమ్ము ! వేగిరము! '

మగల మహారాజు - ప్రశాంతవదగమున మల్లన్న్ సభీకులను జూచేన్ను నన్నయభ్ర్హార కుల పెవవులైపై చివునగవు నాట్యమాడింది,

మల్లనకూ కన్నలనీను దిరిగినంది. ఆగ⁹)హా మున శిక్ష విధించుననుకొన్న ర్థాహ్మమ్, సశాగ్రా రమను శిశ్ర నొనంగుచుండెను. శ్రణమునేపు ప్రభువెంత కళుకటమున బెక్టైను ?

'(పభూ! ' ఆనంకహెచ్బములు జాలు వారుచుండ,మల్లనార్యుడు రాజరాజు (మోలకు వచ్చి నిలువబడౌను, చేతులు రెండును నునను - గణితశా స్త్రామనిన ఇష్టబడును, తమ జోడింది, రాజరాజునకు (రణామము జేసేను.

చుకా_{డ్}ని 1964 నవంబరు 1 కార్యాక్ష్మార్లు కార్యాక్ష్మార్లు 1

రాజరాజు స్వయముగ దనచోత విడియము చుట్ట్, నన్నయభట్టారకుల వైపు చూడను. నన్న పార్యుగు మల్లగను చేరబిలిచినాడు

'మహాప్రోసాదము ! 'విడియమునందు కొన్ని మల్లన కనుల నర్డికోనేను.

మహారాజు శాలువను కప్పుచుండో, నగ్నయ ఖేట్రారకులు 'ఇప్టాఫలసిగ్దిరస్తు' ఆని దీవించికి.

సభీకులు హాన్ల్ ధ్వాగములు చేసినారు.

మల్లగకు, నారాయణభట్టునకీ, సంఘటన కలప్లిల నున్నది. జారీవిధముగ జరుగునని ಅಸಾತ್~ಸಾರಿಯ. వారేమి? ఎవరుమాత్) మూహించిరని ?

ప్)భువు ఆసలు విన.యము మరువలేదు° మరల ఆ విషయము నెత్తుకొనేను

(ఇంత గొప్ప పండితులు, కెవులుఉన్నారు. ఎవ్వరును యీ సత్కార్యమును చేపట్ట సాహ సింపరా?'

సహాధానములేదు.

(ఆంధ్ర)(పజలకోదో - మాశ్రేకికొలది-మేసలు చేయవలెనన్న మా ఆఫీష్టమును దీర్చుచారు ವೈಲ್ಯಾ,

్రపత్యు త్రారము శూన్యము.

్ఎమి నన్నపార్యా?' రాజరాజు నన్నయ కెభిముఖుడైనాడు ఆ మాటలయండు, చూపుల యందు, యీ కార్యమనకు మీరే సమర్దలు-అన్న భౌవము యున్నది. ఆందరి ఉద్దేశ్యమును ారాయణభట్టును, నన్నయ భట్టారకుల వారును, (గహించినారు.

నాగ్నయం కొంచేము చ[®]ంచేన. నారాయణ భట్టు, వదనమున ఏదో ఒకభావము, పొుఱపు వలె పెంటసీ మాయ్ మైనది. అతడు స్వగతముగ నుత్వారు. ఆ నవ్వలానే ఏదో దౌయాచన. కావచ్చును! యీ దినమే కావచ్చును. (పథు వుల ఆఫీష్ట్రాములో బాటు, వస్స్తయలో గు*్ట*్ట్ మైయున్న అమోఘ కివిశాధాగ గంగాఝాని వరె ైస్ట్రేస్టుక్కు సమయము ఆసన్నమైనది. అందుకు మహార్వామంయాదిస్తేవు కావచ్చు! ఇండులకు తను (పయల్నించవలెను. ఆ భుణ్య కాన్యముగ, తమగూడ్ భాగస్వామియై... పవి త్రుడు కావలెను. తన వాద్దాటితో, యా

ఆంతలో (తీహారియం, నేతెంచినాడుం కాగ్యము సఫలమగు (సయత్నము చేయవలెం తన మిత్రుడగు నన్నయ స్వభావము తనకు డౌలియాను నారాయణభట్టు మస్తిప్కమున * స్థాయా భాట్లా * కూరి స్వాహా ము పొడ్గాట్లోనది . శన్నయ ఎంత గంభీస్థాభావి ? ఏ విషయ మొనను త్వరగ బైటపడడే! ఆంత నిగ్నహ కెంట్లు సంపాదింపగలి 7నో ? ముఖమండల ాల్లప్పుడేదో లేజస్సులో (పకాశించుచుం డును. ముఖ కవళికలకుబ్మన్స్లి, మనసున భౌన ములు తెలుగుకొందమన్న, ఆ వదనము ఎల్ల ప్పడు నిర్మలముగౌనే యుండును. ఎట్రీ క్లిప్ట పరిస్థితులాలో సైనమా ఆ నిర్మలత్వము చెకడు 🗕 పాధారణముగి!

> ఆతడు తనవలె "్రగ్రహ్నాహ్మణ వంశోన్బ వృడు. వోగనాటి శాఖకు చెంద≍వావు, ఓన కన్న ఎక్కువ చిజ్ఞాని, పేద వేదాంగములస అధ్య మనసుచేసి, వాటియందలి విషయము లను ఆసాంతముగ ఆకళించుకొన్న ఉంత్రమ వెదికుడు పురాణములు, శాస్త్రములు - ఒక ేటమి? అన్నియు, తనయండు జీస్టించు ళాన్నాడు తెమగున, సంస్కృతమున మేటి యావదగిన కవిత్వమును - కోకొల్లలుగ జెప్ప ేన్సిన పండితుడు. ైదికకర్మకలాసనులు-యజ్రహాగామలు - చేయుట యనిన, నన్న య్యకు ఎంత యిక్ష్మము శీ నిత్యము ఆయన దన యింటి, అగ్నిహా క్రిమాన్ అనుష్టింపవలసి నదే! ఇంతి కో)(తీ నుజీవనముగడుపు వ్యక్తులు ఆనాడులేరు. యగానాడును తేరని చౌస్ప వచ్చును. ఉన్నారయ్యా...కానీ వారు నన్న పార్యుని యంతటి బహుముఖ (పజ్హా దురం ధరులు కారు. ఆయగకున్న లోక జ్ఞానము ಮುಂದು ಕನಂಕೆ? ಆಂದುಲಕೆ ರಾಜರಾಜು-ಸ್ನ್ರಯ యనిన, అంత గౌరముగజూచుశు. అందులకే ఆయనకు ఆంత ఉవ్న తేస్టానము నిచ్చినాడు, .

'భట్టు గారెడ్డియో యోచన సల్పు దుర్సారే!' ఆన్న మహారాజు మాటలు విని తేరుకొన్నాడు నారాయణ భట్టు,

లేను 9నుకొన్నది (పభువులతో చెప్ప చౌలా ఆని మనసునందు ఆచుకొనినాడు. ఆసనముచుండి లేచి నిలువఆడి చచిత్తము ప్రభాం! ' ఆ నెచు.

 ఏమది! దీనివిషయామే ఆయిన తెక్క ణయు సెలవిండు! '

'ఈ నివంగుమున సాహసించుచున్నందు లకు, ర్థాఘవులు శ్రమించవలె! ర్థాసామా గృముకొరకై - తమ అభీష్ణమును దీర్చుటకో నాయా సాహసము.

ఆయిన యొడల అది సాహాసెప్పట్లుగును ! శానేరదు! ాక్షమమను మహియజ్ఞమన మీారును ఒక సమిధవేసిన వారగుదురు! '

'తమ భావముగకు కృలేజ్హాహు! (పభూా ! యీ సవిత్రకార్యముశు నేనవేర్చగుక్కుక్తే... భట్టు ఆ గౌను. నన్నయభట్టును జూచి మరల... ఒకే ఒకరు యున్నారు' ఆసౌను.

్ఎవరది! ఎకాది! ' రాజరా జాత్పత

'ఆ వ్యక్తి సమర్దుడన్న విషయము... అతడేవరో మీరును ఎరింగియున్నారు!'

'మేమెరింగి యున్నామా?' రాజరాజు ముఖము వివర్ణమైనవి-కొంగ.

'ఆగును! మీరా కాడు - సభికులంచరు ನಿಕಿಗಿಸದೆ! '

<చిత్)ము! సభాసదులేరింగి యాన్నారు గూడా కీ అటు లైన మేమావ్య క్తి నెరింగియే, ఆతని పవిత్)నామము ఎందులకు బయల్పరచి యుండలేదు? కారణమే మై యుండుమ ? ి నన్నయ కవీండు)ని జూచుచు ఆలోచన నభీన యించినాడు.

'ఆ మాలరు, తమ చూ భృయ - ఆవిష యమును ఔ్పాచున్నవి'

మంచలించుచున్న స్వరమున, నన్న పౌర్యుడు భాబాం!' అనెను. ఆతని మాంటలండు గల గూడార్జము కివీం(దుడు అర్దము చేసు

నారాయణ భట్టు వి**స్పించుక**ో నలేదు. ్రభా! హికు ఆతనియోననున్న గౌరవము కావచ్చు! భక్తి ప్రపత్తులు కావచ్చు...తమరా కృక్తి నామము చెప్పటికు సందేహించు

్ వారివేద్దాయుందురని మా భావము?

 తమరింకిసు సిస్స్ పగీక్షించుచుేనే యున్నారు. అల్ని నామధేయము...చెప్పట మాని- నాడ్కో అరక్షణము...ఆ వ్యక్తి నామ భేయము నన్నయభట్టుం?

(సౌకేషము)

^{ర చన}: పనుపులేటి మల్లికార్జునరావు

(గత స౦చికీ తేరు బా యు)

ఆంధ) దేశంలో వాద్దమతం షీణించింది. శంకరాఛార్యుల వార్మహోధంవలన (పజలు వైదికమాతానురక్తులు అవుతున్నారు. ఆంధ్రి జేశమున ైనె దికమత ్రహారమునకు సంచమ వేదమయిన భారతాన్ని తెలుగులో అనువదింపచేయవలేనని చాళు కృ రాజేందుడు రాజరాజన రేందు స్నాహించినాడు. ఈ మహత్ర కార్యదత్తులు ఎవరా ఆన్న మిామాంస వచ్చినప్పడు నన్నహ ావార్యుని నారాయణభట్టు సూచించినాడు.

ఒక్క-సాశిగ అందరి దృష్టులు, శన్నతు భట్టారకున్ని కోం(దీకరింపబడినవి. కవిరాజు హాఠాత్మగ నిలుచుండినాడు.

'భట్లా!' తీవ్రణముగనున్న ది.. శంఠస్వరము 'భట్టూ! భట్టూ... ఆని యూరక ఏందుల కని యొదవు? మహారాజు. భావితరముల మధురము, అయిన కవిత్యము జెస్పెదవా? ్ర పజలు .. ఒక్క... ఈ త్రమ (X 0 భము లే దోమాయని, చింతించుట ఎందురు? చుంచి (గంధములు తేరున్న, వారికి విజ్ఞానము - ఆధ్యాత్మ చింత వము లెట్లు ఆలవడును. ఆండరును సంస్క్టృత మును చదవగల పండితుతే యగుడురా ? వేద టకు ఒప్పుకొనిన యీ (పజలకు పిచ్చినాయిత్తి సారమును పండితులే ఆస్వాదింపుచున్న, సామాన్య జనుల గతియేమి ? ఆటులుండ వల లక్, జటీలమగు సమస్యలందు రాజరాజునకు సినదేనా ? సీవే చెప్పుము! పండితులు అంద రును, వోడములను తొనిగించరాడను పవ్కత భావము గలవారే! మరి పాటక జనమునకు కావలసీన, శాస్త్రములు రాజరాజుదేతి చేయిం వేదములెట్లు తెలియాను? వేదములుగాక చునా? బురదసాము యజ్రములు చేయునా? బోయిననూ వేదముల సారమంతయు మహా భారతమున, ఇమిడి యున్నది. కనుకి ఉనిని ఎక్కైన నిన్న నవ్విపోడుడు! ఎవడయాన్న తేనిగించుట ఈ త్రమముం. మహీరాజును, పండితులును, నేగును ఆడియే అభ్యిపాయము నా ముంకరికి రహ్మనుము... కల్గియంన్నాము. అండులకు సమర్లడవు నీవే. ఆండు సంజయం మినుమంైతేనను లేదు.

భట్టూ! బురదపాముపై, భూ భారమన హాప (పయల్నించుచున్నా పు!' నన్న యభట్టు ాగారి కంఠమున ఆ ధౌర్యము.. తనీ మహా పబ్బితి కార్యమును ఇరవేర్చలేడిని - స్పష్ట పరచినడి.

నాశాయణభట్టు నవ్విశాడు. ఒక అశంశం ముందుకు వైచిశాడు.

'ఎవరయ్యా బురదపాము? వేదవేశాంగ ఇే త్రైవైన నీవా బురదపాము? బురదపామునే అయిన గౌతమా (పవాహమువలె 🗕 నిర్మలము, బురదపామును తన గురువుగా. పురోహితు నిగా, ఆస్టాన కవిగా, రాజగుతువుగ స్వీక రించుటకు, రాజరాజు అంత వెన్సివాడా యేమి శ్రీ బురదపామును తను మంత్రిగా నుండు నదా యేమి! మహా మహా రాజనీతి శాయులు సలహీల నోసంగి, సమస్వా పశిష్కారము చేయుగలదా ? బురదసాము (ప్రాంక్షేమనుమువంతో చేవములను పతించునా ? కచిత్వను రచించునా? నిన్ను బురదపాడున సాహసించిన అర్బకుడు ?

'ಫೆಸ್! ಫೆಸ್! ಕದಿವುoxವ್! ಫೆಸ್! నన్నయ భట్షాకకుల వారినే సవాలు చేయుగల తమ అమోఘ హాగ్టరికి మేము జోహారులు సియాచున్నాము. వరేంద్రుని శరతాళ్ళులు ్రహెగినవి, సభౌనదులు రాజరాజును ఆనుక నారాయణభిట్టు-సభిను, రాజరాజును-జూచ్ రించినారు

్భట్టాగానూ! తూ క్లోహాగానమనుండ్. మాకు వలసినంత ధనధాన్యములను ైనకొనుడు. ఇది మా స్వంత ఆస్ట్ నుండి మాశాసంగు చున్నా ముం

'కృరిజ్ఞుడవు! అనంతైక్వ~్యములు భగవా నుడు మీరాయెడ అను(గహించుగాకి! ఆది సరియే! ఏమయ్యా నన్నయ్యా? గుడిలా లింగమునలె గూరుచుంటివేమి ? నోట బెల్ల^{తూ} గొట్టుశానాతేడుగద?' నవ్వినాడు వారాయం భట్టా.

వారిద్దరి మి(తత్వము, చూపు ఆట్టిది. లేని యడల సౌవరికి నంత సాహాసము? ఆసలు నన్న పార్యు జే మాంగానీ, రాజరాజే ఆ సాహనీ తలను ఒక్క_(వేటున తొగవేయును.

వారింతటి సన్నిహిత మిక్రమలో, రాజ రాజునకు దెగియును (పజలలోకూడ చాల మంది, యీ నిషయము నేరుంగుదుడు.

శారాయణభట్టు లేనానింత విమర్శించినన్ను నన్న యభట్టారకుడు పల్లెక్తుమాట అనడు. త మి[తులు విమర్భలు, తన విజయనునశోక సోపానములగునని, నన్నయపార్యుడు దరచు రాజరాజతోను, తదితర మి(తులతోను అవు చుండును. ఆతడు తన్నట్లు విమ్శాంచుట **బోత**ోనీ, తేశు తిఖ్బలుచేయుట **బ**ౌరినుండి కాపాడుకొనగల్గు మన్నానని, ఆయన నమ్మ కము. అందుకే ఆతడు అంత నిండు నభ అరుండు, తెనను విమర్శించుచున్నను 🗕 ఎప్పటి యట్లు నిర్మల వరసముతో వినుడున్నాడు -నన్నయభట్టు!

'(పత్యు త్రము నొసంగవేమి?' నారాయణ భట్టు రెక్టించినాడు.

డేవిడ్ యంనల్ ఘంటారావను, రెండు మారులు వినిపించినది. ఆనగ సభముగియు టకు, ఇంకను రెండు ఘడిగాల కాలమున్నది.

 'వినుము! సభముగియుటకు ఇంకన రెండేం ఘడియల శాలము మొగిలెగది. ఈ న్యవధిగండు బాగుగ యోచించుకొని- సీనిర్ణయము ఇంరిం గింపుము! ఒక్క్రవిషయము జ్ఞాపకముంచు కొనుము- ష్ణ్రీ నీ నిర్ణయము పైన నే ఆంధ్ర (పటల ఆదృష్ట్త, దురదృష్టములు ఆధారపడియున్నవి. నమస్క్ కించ్డి కూర్చి నేను.

పిదాప నగ్నయకూర్చోనేను. నారాయణ భర్ణు కూర్చొనేను. అందరు కూర్చోనిరి.

ఒక్కొక్క కుణామే గడ్చుచున్నది. రాణ రాజుతోనహా - అందరు ఉత్కంఠతతో, ఇన్నయ భట్టారుకుని నిర్ణయము మేమో య > ఆగా పైపు చూచుదున్నారు.

'భట్పై ! ముండు నా సందోహములను తీర్చి, నార్జుక్నలకు సమాధానము నొసంగిన నేసీ కాగ్యమును జేపట్టుటకు అభ్యంతరమేమించు లేదు!' నన్న కు భట్టానవుల వాగరికి.

'ఆవళ్యేము! నా సమాధానములను సాధ్య ైమెనంతేవరకు-ఒఫ్పుకొనుటకు యత్ని ంపవలె! నారాయణభట్టు మాటలకు-అందరు నవ్విరి !

'సరియో! నేను సిద్ధమం! స్పీక్నలను ్రపారంభింపుము!

'భట్టా! భారతమును తెనిగించుట యనిన, సులభ్యుకాదను విషయ్యము నీవెరింగినదే! ఆందుకు ఎంతయో భాష, వ్యాకరణము, ఛందస్సు, అవసరము!ి

'కాదని ఎవరన్నారు ?'

ణంతకు ముందు-నీవే ఒక్క్ సామాణిక మైనను, వ్యాకరణమునకు- తేదని నీవే ఒప్పు శాని యున్నావు!'

600/XXXXX !°

ణుగి ోనాటుల యీ గ్రామాను ఆచవ దింపగలను ?

నారాయణభట్టు నవ్వుట మొదలిడినాడు ఆ నవ్వేమో ఎవరికిని ఆర్థము కాలేదు.

- నవ్వు నాపుకుని భలేవాడవు! మొత్తము మీద భలే (సశ్మీ వైచినావు రౌమ్ము! ఏదో విధముగ తిప్పించుకొందమని! శేసు పడనిచ్చె దూ? నీకేమి? (పామాణిక, వ్యాకరణ (గంథములు గావలెనా ?ఎక్టనీవు శెలచుకొన్న ఆ వ్యాక్ట్రణ (గంతమును రచింపగలవు! ఒక ేబీమి ఖర్మము వందలకొలది రచించు శేక్షి గలవాడవు నీపే ఒక వ్యాకరణవు పుట్ట్రవు. సీవొక వ్యాకరణ (గంథమును రచిం చింగా, ఆకొఱుత్యు దీయ్యి ఆానెగు.

'సమయమునకు శ్రిప్తికి చెచ్చినారు భట్టు గారా! నన్నపార్యా! ఒక (కమములేకి, క కానిక లైయున్న ఆంధ్రవ్యాకరణమను, గ్రాంథాస్థ్రము గావించిన క్ర్మీన్నాయు మాకు దక్కూను. భావికవులకు మాగ్గదర్శకులు మీరారే యుగుడురు. ఏకెపియోనను - మాకు మొక్కి-గాంచి గరటము చోపట్టడు.' రాజరాజు ఆ ేనను.

ఇందులకు కారణము నీవే యన్నట్టు-స్నేహ భూర్వకమగు చిరుకోపమున, నారా యణ భట్టును జూసినాడు. నన్నయి భట్కార కుడు. నారాయణభక్పు సగర్వమన జూచి నాడు మగల.

నస్మపార్యుడు మాటాడలేదు. తిరిగి యాచనమగ్న్న్డు నాడు

ఒకటి... రెండు... మూడు... నాలుగు అయిదు ఈగాముల కాలము గడిచినది. నన్నయ భట్లారకులవారి నోటినండి, ఒక్కౌక్ర హాక్యమే కౌలుకడినది ' నేను యీ భౌరమును హెంయుటకు సిన్దపడుచున్నా ను.

ఆందర్మాములు విశసించినవి.ి

'నన్నయ భట్టారకులు చిరంజీవులు... వారి నామము చిర్రంజీవము అస్తోకులు చెలరేగి

రాజరాజు ఎనలేని సంతసమున, కివివరే ణ్యుని పొదములసందుకొన బోయినాడు... సింహా సంముతుండి లేచి! కవీంగ్రమ డాతని భుజ ముల బట్టుకొని ఆపీ 'ఇది రోబమి?' అశౌను.

రాణగాజు ఆమాటలను వినపించుకోను స్టిత్రియిందు లేడు. కుడి (పక్కి.కు జూచి ఏదియో ఆజ్ఞాపింసబోవుగంతటింగా, భటు డౌకడు, ోనీడి ప్ళ్ళీరమంగ – ఒక (పక్క... ముర్యములతో నుంచబడిన లేతమలసాకులు. కర్పూరాది సుగంధ (దవ్యములు. మరియొక (పక్క కట్టు వ<u>ట్ట</u>్రమలు, సన్న ని గవానిల్లాలు యుంచుకొని, ఎదుట నిలువబడినాడు.

్డ్! మా ఆభ్రిపాయమునెరింగి - తదను గుణ్యముగ (సవర్తించినావు! నీఆం(సమత్తతకు సంతిసించినాము. 'మెడలా'ని హారముదీసి' ఆక్రికి బహుకరించినాడు. ఆకంచు 🖁 ఆస్పెప్టవంతుడు !

బ్హాపకముకచ్చి, 'ఆఁ! కవికరోణ్యులకు తాంబూలమిచ్చి సత్కారించునంతణి వారము గాము! ఇండుకు, వారి మిక్రులు - వారితో సమాన సుతీభా సంపత్తి గలిగిన, నారాయణ భట్టుగారే సమర్దలు. ఆమచు నారాయణ భ్రైవైపు చూసెస్తు.

'కాడు (పభూం! సోను...

'రాజేంబా' మధ్యాగా నన్నపాట్యని కథ్యము ప్రస్టించెను.

'నీమి కవివర్యా !'

ోననొకమాట చౌప్పెదసు! అటుల జేసె

ౌంబరిండు !

'ఒక మానిష్ యు న్నాడునకొనుము! ఆ మనిష్ ఒకచో గౌరవము సొందౌను. గౌరివమునకు కారణము.. మరియొక వ్యక్తి శారకుడు వారిద్దరిని సత్కరింపవలసీవచ్చిన ముందు సెవరినీ సత్క్ రించేవవు 🖓 కాజు ఓక్షిక్షణమాంగోచించి 'నిస్సందేహ ముగఆమున్నాయి కృక్తిని అనౌగు.

'ఎందు చేత ?'

'ఆమనీషిగౌముక్క శౌరవమునకు, ఆమురి యొక వ్యక్తియొక్క... ర్థుతీభా విశేషములే కారణము! అందుచేతి!

'అంగీకరించినావు గద! ఖారతాం(ధీకరణ మను మహాయక్షమును, నాచేతి చేయించు చున్నావు ఈ కార్యము నాపాంబడులకు, నాశ్ గౌరవము కలుగుటకు కారకులేవరు 🕻

'ಸ್ಕಾರ್ಯಭಟ್ಟು ಸ್ಥಾರ್ !'

కావున యాగౌరవము ఆతినికే దక్కా వలేచు!"

'వారు చెప్పినది నిజము! నన్నయాగారి వాక్యములు సత్యము!' సభీకుల కెంఠములు ఒక్క్ చైసివి.

'ఆగుమ! అటులే చేసెనము! సభివులారా నిశ్శబ్దము! భట్టుగారూ తమ రొకి పరి ఇటు దయచేయవలెను!' రాజ రాజశీశు

'చివరకు ఓ!ఆమి నా పాలబడ్డవైచినాడు! యీత్రాల్ జేమి మిట్రమడు ? నాకు గలుగు నష్ట

మాలాలు మాలాలు మంటు 15

ములు తేను (గహించి, లాభమును నాకొను గును!ైపిగ ఇదియే హాయి యనిన శ్రోపము!ి అనుచు రాజరాజు వద్దకు వచ్చినాడు.

ఆ మాటలే చాలును- వారి మి(తర్వము తెలుపుకుకు! సభీకుల హర్హ ధ్వానముల మధ్య, రాజరాజందించిన తాంబాలము 🗕 తన చోతి మీాదుగ నారాయణభట్టు శోసంగౌను. రాజ రాజు పట్ట్లు <u>స</u>్త్రమును కిప్పినాడు- ప్వయ

'[పభూ ! తను పొందకలసిన గత్కారము లనా నాైపై వేసీ తాను తప్పించుకొన్నాడు. కావున-మరల నన్న యను సత్క్ రింపనిజే, నేసీ గౌరవమును పొందినటు భావింగను 6 తాము అవాశ్యేము ఆతనిని సుత్క్రారించవలెను !ి

'ఊఁ! భట్టూ! అన్నియు నామోదశే డ్రాయా గించెదవు!' నన్నయ ఆనెను.

'నీ అంతటి సన్నిహితమి(తులు నాకౌవ దున్నారు ? ,

'ఎవ్వరును తేరా?'

ఆసాన్నారే ఆమక్నుము! వారు నీవశ నా నోరు మూయింపలేరు! మాటలు కెంచ వలెగ: స్ట్రామ్ కుంటవలాన్న క్రుంచె దవు! '

కివితా బలమున నీరువుడ సమానులే! రొండు సింహాములు ఢీకొన్నట్లున్ని వారి ధోరణి !

కఆది పోనిండం! యీ శుభసమయమున ... కవీం దులకు (వాగనుశాసమిడిగు బిరుదానాకు మిచ్చి– వారియేడ మాకుగల గౌరవను, భక్త-మరియొకమారు నూచింపదలచుకొంటేమి.

జయా జయా రాజరాజనరోం(న ... జతూ ధ్వానములు, కరతాళభ్యమలు నిశ్శబ్రమను ఛేదించుచు మిన్ను ముట్టినవి,

రాజభటుడు నిశ్భబ్దము! నిశ్శబ్దము! అని ఎంత ఆరచినను ఆ కెలక్లము అణగాలోదు. చివరకు డాలుపై గట్టిగ చప్పుడు చేయవలస్టి భచ్చినది.

'మహారాజా! అటులోనే కావింపుడు! మన యీ సత్కాన్యములన్నీయం, నగ్నయం నేను, ప్రభువు, ప్రశలు అంగరూథన్యులే!'

పార్యునకు చెందుని కొక నూలుపోశువంటివి! పావులూరి మల్లనార్యుడ్ నేను.

రాజ రాజు నిలుచొనేను. నన్నయఫోట్లు

ఆనాటి నుండి, నన్నయభట్టు... వాగను ళాసచుడునికూడ పిలువబడునని, రాజు స్వయ ముగ (గకటించినాడు. తమ చిటికెన వేలికి భరించు అంగుళీయకము దీసి, నన్నయాగారి చిటికన క్రేబిక్ దొక్కి. భక్తి పూర్వకముగ నమ స్క్రానించౌను. ఆయన చేయొత్తి దీవించి, ఒక ఆడుగుముందురుకైచి. 'భట్టా! ఒక్కమా గాటు వచ్చొదవా ?' అన్నాడు.

వచ్చొడవాయేమి ? రాజంకటి పురుషం నే ఆజ్ఞాపించెదవు! నన్నును ఆజ్ఞాపించుము.ి ఆనుచుేనే దగ్గరకు వచ్చినాడు.

'కాని నిన్ను ఆల్హాపించలేను భట్టూ !' < ఇందుల క్రభ్తు క్రి స్ట్రి

ఎందులకన – నీవు మితు్పడవు!'

 పాగ్! స్నేహధర్నమును మించిన ఉద్యోగ ధర్మమున్నది × జా ? '

'ఉండనో పు! అటుల దూరముగోనే ఉంది వేమి ! ఇటుల చేరరమ్ము ! '

(వచ్చితిని !) మరికొంత సమీపమునకు

(ఇంకనూ ! '

'ఇంకా?' నాయొదుట నీవున్నావు! నీ మీద గల్పానమందువా ?'

'తెప్పేమి!' ఆనుచు, దగ్గరమ కచ్చిన మి(తుని ఆలెంగశము జేసికొన్ను నారాయణ భట్లు మితు్రిని మనస్సు ఎరింగినాడు.

గనన్నయ్యా ! నా మాటలు నిన్ను నొప్పిం చౌరా? నన్ను ఈమింపును!' మిత్రినేమ యుట్టి పడుకంఠస్వరమది.

'లేదు మిత్రుడా! తేదు! ఇంత విదూపశుడ వని, నీ విమర్శలు నాచేత యీ గొస్పకార్యము చేయించునని, "నే "సెన్నడు తలంచలేదు! "

భన్యుడ్ ప ! ' మీవు కాడు - నేను! కాడు - నీవు,

వారిరువుోయు మాటలాడుకొనిరో, రాజ రాజునక్కు అచటియున్న మరి యిరువురి యిరువురి భటులకు మాత్ర మే విన్పించినది.

మిగతేవారు మాత్రము - సమాన ప్రష్టా వంతు లైన యిరువురు రవీం(దులను, సరసుడు-కవిపోషనుడు. 🗕 కళావే త్రయైన రాశో త్రమని ఒక్కచో తిలకించి - సంతోవ.ము చెంది నారు. ఆనండ బొచ్చములు రాల్ఫినారు.

అంతలో - సభ ముగియుటకింక కొన్నిశ్వణ ముల సమయము మాత్రామే, యున్నదని శేలు పుచు గంట(మోత చిన్నైనది.

సభీవులలో, కలవరము బయణు చేరినది ఆందరు గృహాముల కోగుటకు ఆయ్ త్లపడు చుండుటయ్, ಅಂ 🕏 ೯೬೮ ೯೩ನು.

'నిశ్చబ్దము! సభీకులారా! నిశ్శబ్దము' చివరి పారిగ నేమ మాతో ఒక్కకోరక కోరకలస్ యున్నది! ఘటికారావమును మించి, విన్పించి నది నన్నయ భట్టారకుల వాణి,

మరల! అందరు కూర్చున్నారు. సవ్వడి చేయకుండ

రాజరాజా! నీవు వాకొసంగన యా కార్యము భూర్తియగుట కెన్ని దినములు పట్టునో చెప్పలేను. ఇన్ని దినములలో భూ రై చేయగలనని బీరములు బలికి, తదుగది నావాగా నమ్ము చేయలేనుం

'కానిండు. **పూ**_రైయగునప్పటికీ యగును. కానీ తమరు ఎప్పటీక ప్యాడు, మార్తు దీనిని వినిపింపవల్లే అందులకు మా మనస్సు ఉన్ని శ్రూరు చున్నది

· ఆటులోనే మరింకొక చునపి '

< ඛ්නාය ? ³

యూరనినటుల యజ్జయాగాడులు, మొద లగు కర్మమార్గములు పునరుద్ధరించుటకీ మహా భారతాంగ్రధాను వాదము తోడ్పడుగాకి! ఆయుననూ నేను మతమునే బ్రాసాదించ చౌర నన్న దృష్టితో డీని నాంధీ9కరించను. సర్వ ಮತಮೂತ ಪೌರಂ, ಹಿನಿನಿ ವದಿವಿ, ಬಿನಿ'ಆನರಿದಿಂದ వలెనుం ఆప్పుడ్ గ్రాంథము విలువ ఒకటికి పది రెట్లగును. రాజరాజని నటుల సర్వులు మరల కర్మమార్గముల పై గురికుడిరి. ఆదరించ బూను

్ న్న వచ్చు. సంతుచిత దృష్టితో గాక విశాల మహాఫురుషుల చర్చిత మగల వినవలెనని గుతూ తులవారు, (శావ ముగ చదివి వినిపించు ాన్ని నుగురొయాగించి కచించిన - ఆది మనకే ్శేయాస్క్రము కీర్మికంతము'

్యంచిది నన్న పార్యా! తమరి నిప్పాక్షిక దృష్టికి తోహారు సేయుచున్నా మం.

> ¢ ಮಿವರಿ €್ರೌರಿಕ್, (ఆాగ్హాపించుడు)

'ఈ కార్యమును నేనొక్కడను శేయుట క్స్తా, నాకు దొడు మరి యొంగరున్న యొడల మారింత ద్వారగ, ముగియ వచ్చునుం. అండుకు నాకు సహాయకారిగ నాఆ స్టమ్మితుడు, నన్ను విమర్శించి సరిగిద్దువాడును ఆగు నారాయణ భట్టును వినియోగింపుమని మనవి!'

శనన్నయ్యా!' భట్టు తడుముశొనినాడు 🗕 మాటలకు.

ఆగును! భట్టుగారూ! మీరేదప్ప వన్నయ గారికి సహాయులుగ నుండదగిన వారేవ్వరును లేదు. తాము ఆంగీందించుడు' అల్లంతీ దూర మున ఆసనమున కూర్చొనియున్న పావులూరి మల్లనార్యుగు నిలువబడను.

్రపభూ మీర్జార్ జెప్పుడు. ెనేనిందులకు సమర్ఘడానా? ' ప్రభువున కభిముఖుడైనాడు. నారాయణ భట్టు.

కఇందుకు సమరులు మారే మీదు ాగానిచో మెరెవ్వరు**ను** గారు. కానిచో - మా కిసాధ్యమగు విషయము మేము జెప్పతేక సండేహించు సమయమున్న సాహాసమున, వారిని మిత్ర్వేపు చనవున... ఎత్తిపొడుపులతో ఆంగీ కరింప జేయగలరా?' నన్నయగార మాటలకు ఎదురాడువలదని మా కోరికి. వారిని మారు గురే, యనిపించినారు. పేుము మిమ్ములను ఒప్పించెనము. భట్టుగారూ! రిమరు ఊం

ఆందరును అదేమాట మరల నస్నరెక్యీ జయము నందినాడు

ఆ మాటల తరువాత 🚤 అంతయూ నిశ్శబ్దముం

్ మొన్నటి రాత్రి గాబోలు... రాజరాజు దమ పూర్వీకులైన పాంకు నందనాది హాలము వ్యక్తపరచిరి ఆదిశము నేళానం చున్నారు నాగానుణభట్టు, మహేగాజు, స్కృత వ్యాసభారతము విగిపించితు గారి మల్ల వీరుగాన _ నినితర (భేజాసమూరాము. అట్లనుటుగా రాజరాజు ఉద్దేశ్యము నేస ఎకుగలేదు. ఎండైనమా వారి హ్బాగయము అగాధము. మహారాణియే అవను - గురు వర్యా ! (పథువులవారి పట్టమహిస్ట్ ఇన్ని దినము ైలెనది. వారిని నేను సమక్షాముగ ఆర్థము జేసుకొనలేకపోయితిని నన్నయ్య మాటలు నారాయణభట్టుకే విశబడినవి

సభాగనుయమ ముగియబోవు చున్నది ఆది తెలుపుచు కోటయందు.. సుస్ట్లీస్తు సుంటా రావము వినిసించుచున్న ది.

ర్**ట్**కభటులు (బభువు వెనుక నిలువ

ఆ దినమే -- ఆంద్ర మహాభారతాంధీం కరణమునకు అంకురార్పణము జరిగినది.

దిగములు కొన్ని పుటులవలె దిరెగి పోయినవి.

ఒకా నొకనాటి స్కుపభాతము ---

రాజ్య రాజభానీ నగరము - రాజనుేవాంద్రి వరపురము. ఆదియే సభాభవనము

యుద్ధము మారంభమైనది. (శీకారము వద్ద నుండే - మొదలు ఆదిసర్వమన కొంతభాగము రవన జరిగినది. దానినే _ సన్నయ భట్టార

చోటు నాలలేను. సభక్తుక్తిల లాడి න් හොස්

రచన జరిగినంతేవరకు 🗕 (పతిౕదాన్ల తాత్స్ ర్యములతో సోదాహరణము వినిపించుట భూర్తి మగుసరికి మార్యుడు ఆ కాశ్ మధ్యమ ముందు కబ్బేసు ఆ రసామృత్యును గోక్తిలు 9ుౡి ఎవరికెనీ కాలపేు చౌలీయలేను. ఆనాడు మహిరాణిము - తేదితర అంతేఃపృ≺వాసు ు రాజుబంధువులు ఆందరు వచ్చికి.

ఇనుమడించిన భక్తితో, భార్యాసమేతుడై మహికవీశ్వరునికర్ల శేలవు ైనకొనుచున్నాడు.

(బహ్మ వర్సస్సున (సౌకాశించు 🗕 బృహ స్పతివలే చున్న కెవిరాజు, ఆయనముందు సవిన యులై దేవేంద్ర దం తుల వోలె భాసించు చున్న రాజనంసతులు.

రెండుకన్ను లే చాలవు...ఆ దృశ్యము నెంత ౡచిననూ తనివి థీరడు....వీడు....

రాజరాజు, నన్నయు, నారాయణభట్టు ఆదియే గోచావరీ తీరము ఆదియే వేంగ్ల వంటి బిడ్డలగన్న ఆంధ్రమాత అనృష్టవంతు

మహిఖారతమును ఆనువదించు కొనగరిగిన ఆంద్రమహాభారత రచనమను మహా ఆంద్రసాహితీ జేత్స్త్రియ ఫలవంత మైనది ... అం తెందులకు ? ఒక్క్రమాటలో

ఆంద్రులు అదృష్టవంతులు.

ముగురు పిన్నారుల కథ

అనగానగా ముగ్గురు పిసినారులు౦డేవారు. ఒక రోజున ఆ పూరి దేవాలయంలో హరికథ జరుగుతుంటే ముగ్గురూ వెళ్ళారు. హరికథ అవబోతుండగా దేవాలయ ధ్వజస్తంభం గాగుచేయించడానికి విరా ళాలిప్పించనలసిందిగా దేనాలయ ధర్మకర్త ఉద్భోధించాడు. ఆ మాట విస్పవగానే పదిమంది భక్తులు పళ్లాలు ప్రచ్చుకుని విరాళాలకు బయలు చేరారు. ముగ్గురు పీనాసుల పైపుకూ విరాళాల కోసం ఒక భక్తుడు వస్తున్నాడు. ఇవ్వము అని చెప్పడానికి మనస్కరించలేదు — ఇక్వడానికి మునసాప్పలేడు. ఏం చేయ్యాలి?—ఇంటనే ఆలోచన తట్టింది.

ఒకాయన ''మూర్ప పోయాడు.'' మిగ తాయిద్దరూ అతన్ని "మోసుకుపోయారు."

మాలాలు మండాలు మండాలు మండాలు ముక్కాని 1964 నవంబరు 15

Source: Press Academy Website, Chukkani Magazine, 1964

Disclaimer: This topic/article/write-up has been posted here to increase the availability of some rare, forgotten and precious material for appreciation by a wider audience and with no intention what so ever of copy right violation.

Request for removal of any copyrighted material, by the owner, will be promptly complied with.

Maganti Vamsi Mohan http://www.maganti.org/